

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr.

Fylke: Rogaland

Tilleggsspørsmålnr.

Herad: Gjestal

Emne: Transport av tøy

Bygdelag: Nils heradet.

Oppskr. av: Tore Arneson

Gard: Edland

(adresse): Aigard

G.nr. 5 Br.nr. 137

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle. Det aller meste

B. Eller om den er etter andre heimelsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

Har snakket med Nils L. Helland, gardenr. h. v. 88 år.

SVAR

Slått i utmarka (markeslått) er no på del nordske slått i Gjestal. Ein 43 år gl. fjellbonde som i si tid har drive mykje med markeslått (Per P. Kyllingslad) sa det slik: „Dei kom seg foraste (økonomisk) dei så slutta fiske”

Jordvinger av en gløyet går for seg på same måten som ho har gått for seg dei to siste menneskealdrane; på „lang kjerna” (ei). Denne er gjord av to „skjage” (ei skjag) som går om lag 3 meter bakan for del som det mest treng. Hjulåsen er enten skoren av i sjelve „skjage” eller del først er festa i „klamp” under denne, og i denne klampen er der hakk åt hjulåsen. Anna feste for åsen finns ikkje. Hjula med mykje under andre kjerner til andre årstider. Skjagkjerna er på tolv samanbunden med „sløe” (ei slø) og lengda på desse vert breidda på kjerna. Oppå sløene ligg „almare” (ei alm) vanlegvis 3 stk. med litt mellomrom mellom skjagene. For svak hjul står del av i grind, tappa med i skjagene eller fest i eit jarnbeslag

som står på utsida av skåje.

Enskiede gjer kjørene breidare meddi dei lek stiene gø gjennom skjagene så del vert plass for ei ren på utsida av kvar skåje. Dei lagar då eit lite fast hus over kvar kjøl. Husk eller kassen er sett innetter mot kjerna og hindrar høyet å koma i kjølet under høyringa.

Her på gården lagar dei kjølåsene til høytjenene om lag 1/2 m. lenger enn til vanlege kjerner og får då tilsvarende breidare høytjenene. På her dei grindar kringom og slupp difor å by seg med skåjet på lasset når dei lessar. Men det er einast her på Edland dei har bruka dette slag kjerner del siste halvbygd året.

Etz kjerner ingan stad dei "fengje" "vaddhøyet" på kjerna no for tida. Men kring 1910 var dette vanlegaste måten. Men småhøyet, d. v. s. høyt som har vokse på ådyrka, men no vanleg brukt mark, må nok einno fengjast slupp med "fengsiva" på gamle måten. Tilføret vert oflast høyet i "skrin kjerna" med kjerna, pålert med gaffel.

Til å høya grasel innit husja er slepe-avva koma i bruk i dei siste åra. Ein har for brukt gaffel til dette, og mange hengjer op på husja med gaffel. Etz kjerner ingan stad grasel med høyet til særskild tørke plass, husja vert sett op på staden der høyet vert tørka fætt.

I utmarka har höyet vore lagra i
 lön eller "tjelm". Tjelmene er eit mörk
 tak, vanleg av tømme bord, som i kvart
 hjørna var fest til ei stong. Taket var
 heisa til topps på stengene og mellom
 desse fire stengene "leske" ein inn höyet.
 Når höyet var kome på plass var
 taket slept ned på "høy svilo" (ei) og
 seig etterkvart som höyet seig. Dette var
 altså ei bebring av stakken. Fløystakken
 har eg sett svært få år i mi tid, ^(f. 1901) men
 at han har vore i bruk tyder namn som
 "Stakksletto", "Stakksheio" på.

Ja eg var unge og bondene mann-
 jamant "sto i markjo" hadde dei kora
 sine utmarkslover bygge av rund "brann"
 (stakken) vord i nærleiken og feste enten bene
 med bord eller "gamme" (teglstein) og
 veggene var enten av bord eller dei vart
 "risa" d. v. s. ein kord "bjørke-rulle" (ei)
 (kordige bjørke greiner med lauv på) og festa
 som vegger. Fløst sidevegger. Det faste
 "brøske" (eit) (brytveggen) var som regel
 av fjell. Bondene rekna på at dei slo
 så og så mange "bø" og har lön tok
 frå 20 til 50 "somra lass" (eit lass
 fl. lass, kantsje tulst lass)

Alle gardsbruk i Bjartal har best.
 Fløsmannen har det iktige fannest etter
 eg var voksum, og slike som sto i markjo
 utan å eiga best, lærte når dei skulde
 høyra.

Den türska köyet var köyd på slede tie
 löa. „Ple-en“ var pålest med fengrina
 med 3 fengjes i lengde og tri eller fire
 i høyde etter kor „ülendt“ der var a° köya.
 I kor ende av sleden var festa eit „kang-
 band“ som ein gjorde fast i „koy boyo“
 når ein „kneppte“ lasset. Ründe lasset
 på midten hadde ein vanleg koy med „kegl“
 (ei) Var det ülendt a° köya hadde ein
 gjerne ei „byrkerulle“ på kor side under
 köyet eller „toie“ som one sejer. Köyet
 hadde kegl (ullare kegl) i ene enden
 og var gjord fast med denne når ein
 hadde kneppt.

I somme høve, når ikkje øyene var
 for kanta eller anna hinder, „sette dei
 ikk“ köyet; dei var da° saman og la
 fengjene systematisk ifra seg i mengd
 og oppå ein annan, som tilsvare eit lass.



9 eller 12 fengjes, og tok
 dei da° att når det hövde
 men helst jõe det var kome regn. Dei had-
 de fengrina tie hjelp når dei la på sleden att.

Den næraste markaslåtten (köyet) var
 gjerne köyd bunnveg av klimelöda på
 vanleg lang kjera og lest på same
 måte som på sleden, men ein var oftast
 nøydt a° selja to koy bring lasset, eit fram-
 anfor og eit bakfor kjera. Og på måtte
 lasset „mössast“ framifra godt, d. v. s.
 all som kunde tenkjast delta av når
 kjera „skangra“ heimover, måtte rakast
 av. Det kunde sakta at kjerelassa og
 var „visa“ med eit par „byrkerulle“.

Men bondene likte ikkje å kvege heim
markhøyet på "berko" (ei) (Bær mark).
Dei vilde ha føre og då måtte veta og
myrar vera tilfredsne og nokk små oppi.
Fengjane skulde vera så regelrett inn lagde
i utmarksloa at ein no kunde finna
dei att heile, og ein la dei på sleden
utan å brøta riva. For å få vintre-
lasset stort nok, dobbelt så stort som
"somralasset" "tri-lesste" ein. I. v. o.
del vart lagde to og to fengjer gjens-
sides kvarandre på sleden, den eine litt
oppå den andre i midten. No var det
mindre vandr om fengjane var "suntferte"
for det var ikkje så noyjd å ha dei heile
i heimeloa. Vintrelasset måtte og gjerne
ha to knepningstog utanom "kvege"
og "kvegebonno".

For omkr. f. 1855 var ledar og
hadde markslatt men ikkje hest, han
var mykje ikkje (al lo) med "kvege toz"
Bristozt (boie) var kunnare enn knep-
ningsboie" og hadde to "kvege" (ein)
som gjekk ut frå "kvege". Når han
skulde lesa kvege, slakta han line "kvege"
(eit) av kvege med i jorda og la kvege
med kvege fast med ut frå kvege.
På dette la han 3 fengjer oppå ein-
annan og fekk så kjeld av inoprakven
som tidast var ut kvegefolk med knep-
nings og gjorde "boie" fast i kvege,
sette seg ned og fekk armene innunder
kvege sin to dei kneppte kvege

Med den eine handa kullt kan i dei
frie kampene og den andre stode kan
seg med når han reiste op. I kop. rakaren
hjelpete med å letta i boia når han
reiste seg.

Når ein fengde høyet var det alltid
alt ein rest, "ette tag" (eit) Det var ar-
beidet at ein blev stor ung og å samla
dette med seg å bera det at ein in-
fengde høydunge. "Ettetager" (ein).
Eg høyde meg som "ette tager" hjå Per
Tjebland i 1914 og fekk ros for at
eg var ein "lette" d. v. s. omni ettetager
for eg greidde å "ta ette" to fengjarar.
Ein brukar "rakstevira" når ein "tog
ette og fengde på vakse vis. Det var
stor skienad på høysane om dei
la stork eller lite "ette tag". Ette
ungane døde ein "høys" ette kor
stork "ette tag" kan la. "Ettetageren"
brukar skundom forkele som kan med
ei sers fering samla "ette tagje" op i
etten gut ungene lika ikkje den
miten for forkeledet gjorde "ette tanger"
til gjente arbeid.

Jå for lotte det var for skidd
å bera høyet, fekk han laga ei hjullar
som tok ei boi, tiller denne til løn,
etten eg had aldri spurt om andre
enn kan som gjorde det, så det
har knapt interesse som tradisjon.

Ette har ikkje vore brukar på
heimeboen i mi tid, men for fortalde
at då han var ung var dette sine miten.

Transport av Gloy #

England I
Hjörning

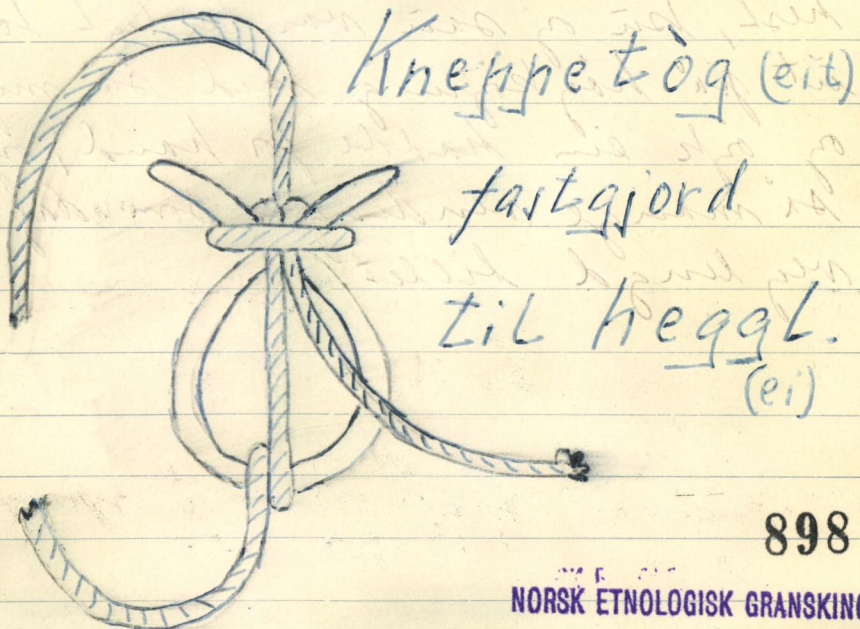
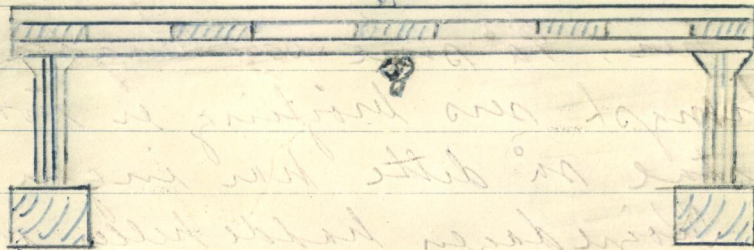
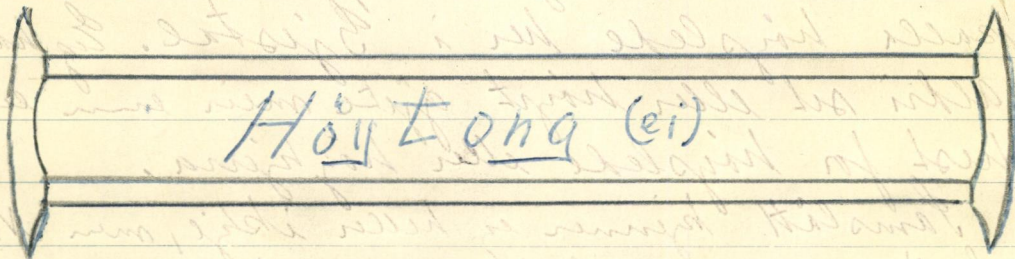
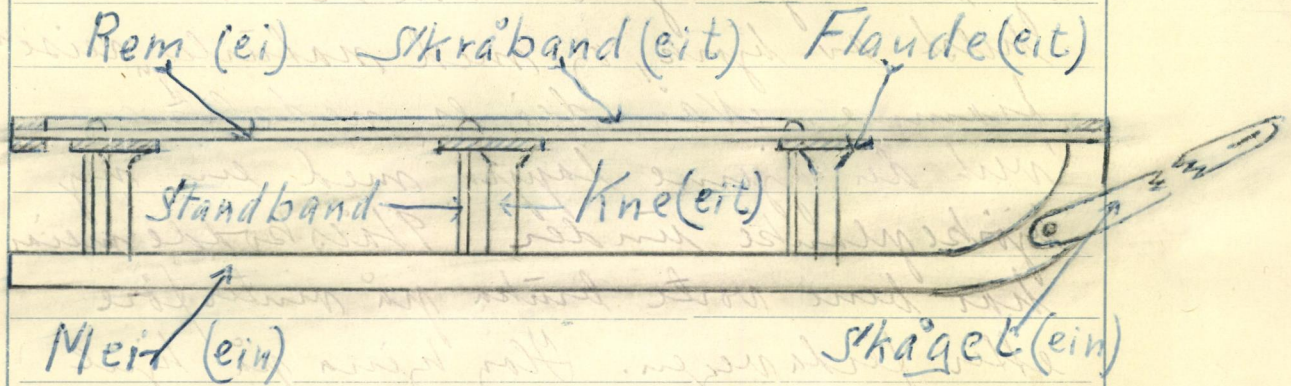
Floden dei brukar var av same slag som
ennu er i bruk, men no mest til ved-
og korbogring. Meine er uskotte
helst av bjork, og med naturleg "reise"
framme. Når dei er nedslitte
vert dei gjerne lagga med ein ny
bjorkerplante under. Flåskotte mein
har bene vorte brukte på vinterføre
etter ferhavgen. Gloy kjerna på kjul
har etter mitt kjennskap aldri vore
kalla høyslede her i Gjestal. Eg har
aldri sett eller høyrte gjete mein enn ein
hest for høyslede eller høykjerre.

Famslitt kjenner eg heller ikkje, men N.
L. Helleand sa at føre hans tid "slo dei
om en aen". I Forsand fins gudsrommet "famslitt"

Tida for klemkøyringa sa seg til gjeto
da "føre" oftast vore bene ei skilt tid
på desse kantar og må nyttast når
det er her. På store snømengder at
det krongst oss brøfing er uvanlege
i Gjestal så dette har ingen tradi-
sjon. Køyredagen hadde heller ikkje
noko "ritual" når "måron-stolle" av
hest, kua og sau var ferdegt tok ein
itt på høykøyring med så mykje folk
og oje ein hadde for hand, og køyde
så mange vendingar som dag- og
veg lengd billet.

(19)

Hjyslede fra Bjistal, Rogaland



Høyslede frå Gjestal, Rogaland.

